

# MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT, DE L'ENERGIE ET DE LA MER

Tour SEQUOIA

1, Place Carpeaux
92800 PUTEAUX

\*\*\*\*

## COMMUNICATION CONCERNANT / COMMUNICATION CONCERNING



- LA DÉLIVRANCE D'UNE HOMOLOGATION / THE APPROVAL GRANTED

d'un type de sous-ensemble électrique/électronique en ce qui concerne le Règlement N°10. of a type of electrical/electronic sub-assembly with regard to Regulation N°10.

Homologation N°: 10 R - 05 17023 EXTENSION N°: 00

1. Fabricant (marque commerciale du constructeur)

Make (trade name of manufacturer)

: TEPLOSTAR

2. Type et dénomination(s) commerciale(s) générale(s)

Type and general commercial description(s)

: PLANAR-44D-\$-\*-£

3. Moyens d'identification du type, s'il est marqué sur le composant : Means of identification of type, if marked on the component

étiquette papier indélébile et indécollable indelible and not removable paper label

3.1. Emplacement de ce marquage Location of that marking

sur la face du dessus sur le boîtier on the upper side on the housing

4. Catégorie du véhicule Category of vehicle

sans objet not applicable

5. Nom et adresse du constructeur Name and address of manufacturer

«ADVERS» LLC 106 Novo-Sadovaja str Samara, 443068

RUSSIE

6. Dans le cas de composants ou d'entités techniques, emplacement et procédé de fixation de la marque de réception CFF.

In the case of components and separate technical units, location and method of affixing of the approval mark:

étiquette papier indélébile et indécollable sur la face du dessus sur le boîtier indélible and not removable paper label on the upper side on the housing

7. Adresse(s) de l'(des) usine(s) d'assemblage Address(es) of assembly plant(s) : voir dossier technique see application document

# **SECTION II**

8.	Informations supplémentaires (s'il y a lieu)  Additional information (where applicable)	voir appendice see appendix
9.	Service technique responsable de l'exécution des essais Technical service responsible for carrying out the tests	: UTAC
10.	Date(s) du (des) rapport(s) d'essai / Date(s) of test report(s):	
	18/03/17; 18/03/17	
11.	Numéro(s) du (des) rapport(s) d'essai / Number(s) of test report(s):	
	17/00706 ; 17/00707	
12.	Remarques (s'il y a lieu) Remarks (if any)	: voir appendice see appendix
13.	Lieu : PARIS Place	
14.	Date 3 0 MARS 2017	
15.	Signature :	
	D. KOPACZE	WSKI
16.	L'index de l'ensemble des renseignements déposé chez l'autorité de réception, qui peut être obtenu sur demande, est joint.  The index to the information package lodged with the approval authority, which may be obtained on request, is attached.	
17.	Raison de l'extension de l'homologation (le cas échéant) / Reason(s) for extension of approval (if applicable) : sans objet not applicable	

#### **APPENDICE**

au certificat d'homologation de type No 17023 concernant l'homologation de type d'un sous-ensemble électrique/électronique selon le Règlement No 10.

### **APPENDIX**

to type-approval communication form No 17023 concerning the type-approval of an electrical/electronic sub-assembly under Regulation No. 10

- 1. Informations supplémentaires / Additional information
- 1.1 Tension nominale du système électrique : 12/24 V, masse négative Electrical system rated voltage V, negative ground
- 1.2 Ce SEEE peut être utilisé sur n'importe quel type de véhicule avec les restrictions suivantes : This ESA can be used on any vehicle type with the following restrictions

sous ensemble électrique/électronique ne devant pas être connecté à un bus de données sur lequel transite des informations essentielles au bon fonctionnement de fonctions liées à l'immunité electric/electronic sub assembly must not be connected to a data network on which transit essential information for the correct operation of immunity-related functions

1.2.1. Conditions d'installations, s'il y a lieu / Installation conditions, if any :

l'installation doit être conforme aux instructions de montage the installation must comply with the installation instructions

1.3. Ce SEEE peut seulement être utilisé sur les types de véhicules suivants : *This ESA can be used only on the following vehicle types* 

sans objet not applicable

1.3.1. Conditions d'installations, s'il y a lieu / Installation conditions, if any

sans objet not applicable

1.4. La(les) méthode(s) spécifique(s) d'essais utilisée(s) et les bandes de fréquences couvertes pour déterminer l'immunité étai(ent) (indiquer s'il vous plaît à partir de l'annexe 9 la méthode précise utilisée) :

The specific test method(s) used and the frequency ranges covered to determine immunity were (Please specify precise method used from Annex 9):

sans objet not applicable

1.5 Laboratoire accrédité au titre de la norme ISO 17025 et reconnu par l'autorité d'homologation chargée d'effectuer les essais :

Laboratory accredited to ISO 17025 and recognized by the Approval Authority responsible for carrying out the tests:

**UTAC** 

2. Commentaires / Remarks:

sans objet not applicable